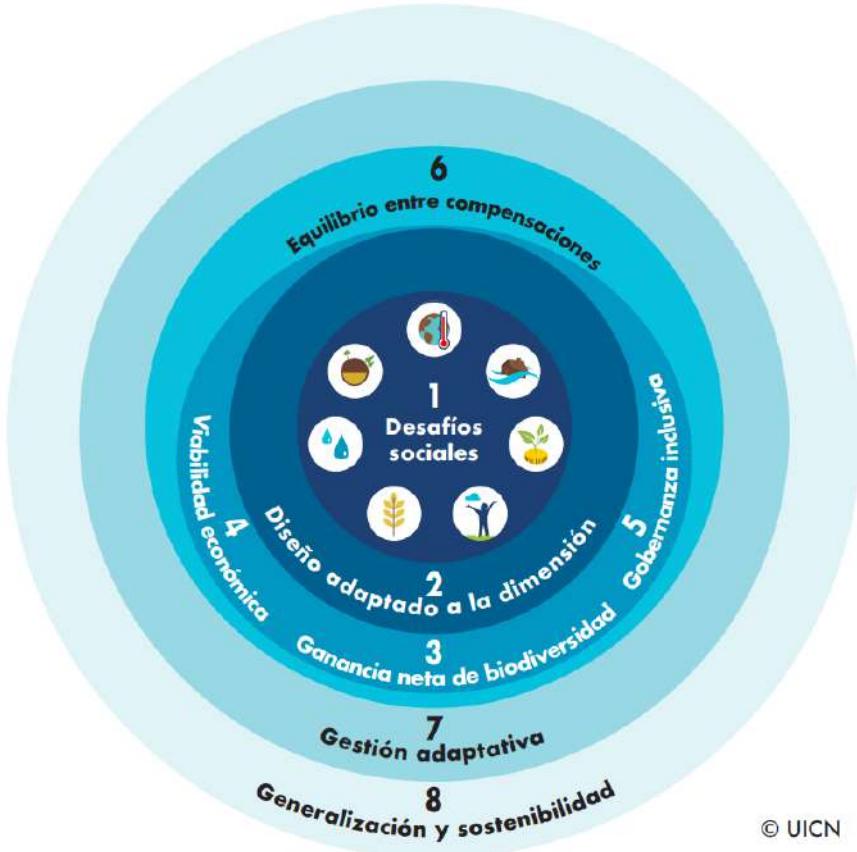




# **Herramienta de autoevaluación y vinculación con el Estándar Global**

Verónica Ruiz -  
Oficial de programas para Soluciones basadas en la Naturaleza  
Programa Global Gestión de Ecosistemas

## Hacer posible las SbN gracias al estándar



# ¿Cómo es el Estándar?

El Estándar - cada criterio viene acompañado de una breve guía, indicadores, estudio de caso, gráfico informativo y ejemplo fotográfico.

**Criterio 1:** Las SbN responden eficazmente a los desafíos sociales

Orientador	Indicadores
• Orientador: Se establecen niveles de referencia para las SbN que responden eficazmente a los desafíos sociales. Los indicadores describen la medida en la que se cumplen estos niveles de referencia.	<p><b>C.1 Se da prioridad a los retos sociales más prioritarios para los titulares de derechos y beneficiarios</b> Introducción: La orientación a los titulares de derechos y beneficiarios es fundamental para garantizar que las soluciones son efectivas y sostenibles. Los indicadores evalúan la medida en la que se cumplen los criterios de inclusión social y se aplica un enfoque de consulta y retroalimentación en la ejecución de la solución.</p> <p><b>C.2 Los retos sociales que no abordan se identifican y discuten en claramente</b> Introducción: Los retos sociales que no se abordan o se manejan de manera insuficiente deben ser identificados y discutidos de manera clara y transparente. Los indicadores evalúan la medida en la que se cumplen los criterios de inclusión social y se aplica un enfoque de consulta y retroalimentación en la ejecución de la solución.</p> <p><b>C.3 Se identifican los resultados en el ámbito del bienestar humano derivados de los SbN. Se establecen niveles de referencia para ellos y se evalúan periódicamente</b> Introducción: Los resultados en el ámbito del bienestar humano deben ser identificados y evaluados regularmente y se deben establecer niveles de referencia para su evaluación. Los indicadores evalúan la medida en la que se cumplen los criterios de inclusión social y se aplica un enfoque de consulta y retroalimentación en la ejecución de la solución.</p>

• Orientador: Se establecen niveles de referencia para las SbN que responden eficazmente a los desafíos sociales. Los indicadores describen la medida en la que se cumplen estos niveles de referencia.

**Desafíos sociales:**

**Figura 5:** Los países miembros trabajan juntos en la mejora continua de sus sistemas de SbN.

**Figura 6:** Los países miembros crean estrategias para abordar los desafíos sociales y se comprometen a implementar soluciones que respondan eficazmente a los desafíos sociales.

**Estudio de caso: Cómo identificar un desafío social:**

Se separan en tres categorías: causadas por cambios ambientales y sus desastres, causadas por cambios en las comunidades y sus necesidades, y causadas por las personas y sus actividades. Los desafíos sociales responden a las necesidades y demandas de las personas y las comunidades, así como a las necesidades y demandas de las personas y las comunidades. Los desafíos sociales responden a las necesidades y demandas de las personas y las comunidades, así como a las necesidades y demandas de las personas y las comunidades. Los desafíos sociales responden a las necesidades y demandas de las personas y las comunidades, así como a las necesidades y demandas de las personas y las comunidades.

La Guía - pone a la SbN en contexto con descripciones detalladas de los fundamentos, requisitos de cada criterio e indicador

## 4. Orientación sobre los criterios

### 4.1 Resumen

El Estándar consta de ocho criterios, y cada uno tiene un conjunto de indicadores. Los criterios se basan firmemente en los principios SbN, así como en la retroalimentación de las consultas.

El Criterio 1 describe el proceso para determinar los retos sociales que enfrentan las partes interesadas y los titulares de derechos, así como para establecer una comprensión de las oportunidades y desafíos asociados. El diseño de la solución debe tener como objetivo abordar el desafío, teniendo en cuenta los contextos sociales, económicos y ecológicos más amplios en los que existe el desafío y la solución, según el Criterio 2. El Criterio 2 aborda el hecho de que incluso si la ejecución de la solución se realiza a nivel de sitio o a menor escala, las

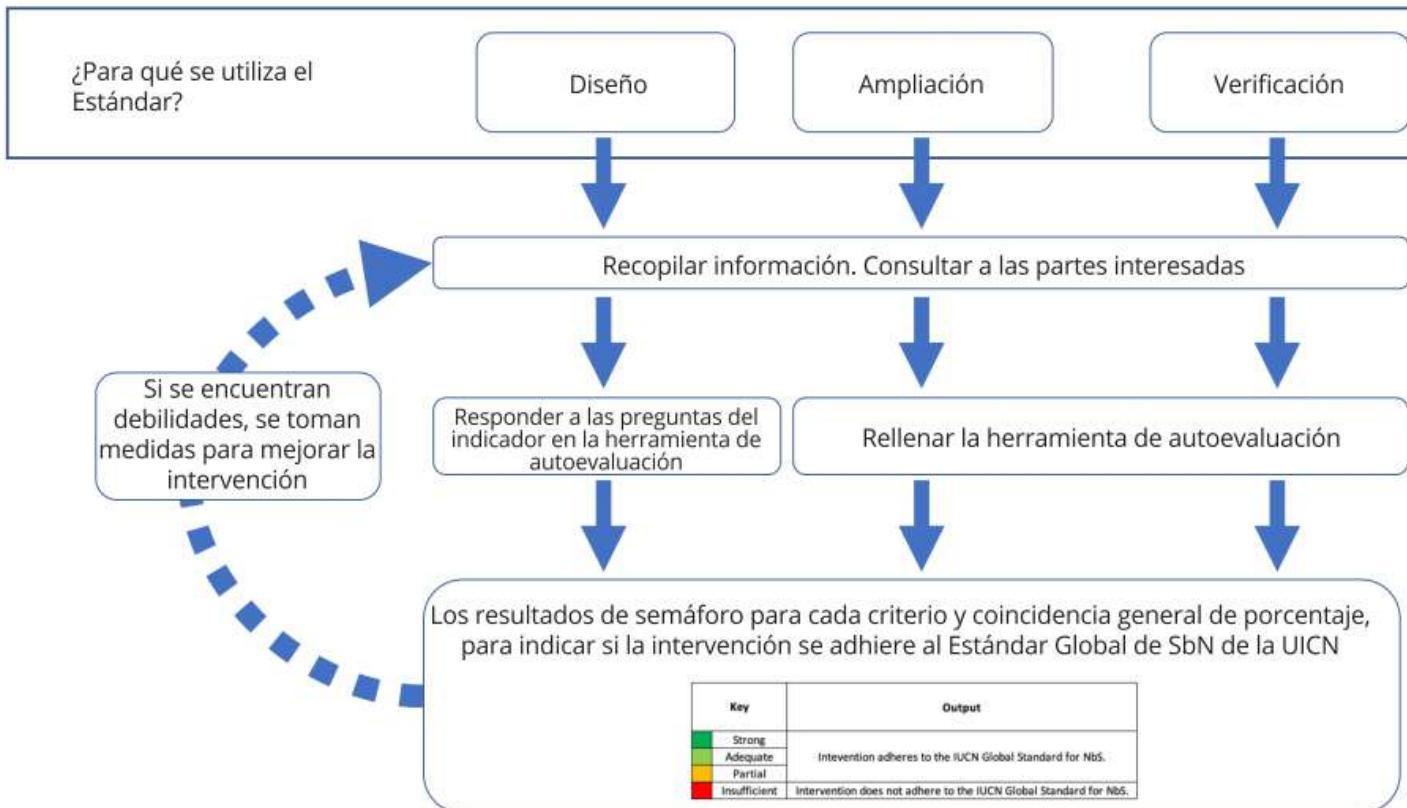
consideraciones de nivel de escala mayor pueden en gran medida modular la solidez y durabilidad de la solución más allá de su ejecución. Los Criterios 3, 4 y 5 esbozan procesos que pueden aumentar las posibilidades de obtener resultados positivos para la biodiversidad, la sociedad y la economía. Sin embargo, para lograr estos tres Criterios con respecto a los resultados inmediatos, a corto y a largo plazo, es necesario determinar y hacer compensaciones, que se enfocan directamente en el Criterio 6, al fin de dar visibilidad e importancia a esta cuestión. Los procesos de adopción de decisiones para cualquier compensación que se haga deben ser transparentes y equitativos, y estar dentro del contexto de uno o más de los Criterios 3, 4 y 5. Además, los principios de la gestión adaptativa, sustentada por una teoría del cambio y procesos de aprendizaje iterativo, según el Criterio 7, también pueden mejorar los logros de la SbN. El Criterio 8 se centra en los procesos para la incorporación de la SbN en escalas espaciales y temporales, mediante las cuales las acciones y los impactos pueden sostenerse más allá de los proyectos independientes, a fin de realizar plenamente el potencial de la naturaleza como herramienta que proporciona solución a los desafíos sociales.

Las siguientes secciones proporcionan orientación sobre los ocho criterios del Estándar SbN y sus indicadores subyacentes. La guía describe los elementos de una SbN sólida e identifica dónde se vinculan entre sí los distintos criterios e indicadores.



**Figura 6:** Los ocho criterios que integran el Estándar Global de la SbN de la IUCN están interconectados. © IUCN

# Cómo utilizar el estándar y cómo se vincula con la autoevaluación



# ¿Cómo es el Estándar?



## Criterio 1: Las SbN responden eficazmente a los desafíos sociales

Indicador No.	Indicador	Preguntas orientadoras	Usa el menú desplegable para ver qué tan bien se ajusta la intervención al indicador.	¿Qué tan bien se ha salteado el indicador?	Justificación	Medios de verificación	Recomendaciones, oportunidades y barreras
11	Solidaridad a los niveles sociales más representativos para los titulares de derechos y beneficiarios	¿Se identifican los desafíos de la sociedad? ¿Se consulta a los titulares de derechos y a los beneficiarios? ¿Se intenta adaptar a los desafíos sociales las estrategias y operaciones para los titulares de derechos y los beneficiarios?	<b>Sólida</b>	Si. Los desafíos se han identificado y se han formulado en el contexto de las estrategias y operaciones para los titulares de derechos y los beneficiarios.	Responde al desafío social que se ha formulado en el contexto de las estrategias y operaciones para los titulares de derechos y los beneficiarios.	Responde al desafío social que se ha formulado en el contexto de las estrategias y operaciones para los titulares de derechos y los beneficiarios.	
12	Los retos sociales que se abordan se evidencian y documentan claramente	¿Se han identificado los factores que impiden a las respuestas a los desafíos de la sociedad? ¿Se entienden los desafíos sociales en su contexto nacional/local plenamente? ¿Se documentan los retos sociales y son accesibles para los interesados relevantes?	<b>Parcial</b>	Si. Los desafíos se han identificado y se han formulado en el contexto de las estrategias y operaciones para los titulares de derechos y los beneficiarios.	La respuesta no responde completamente a los desafíos, pero muestra compromiso y voluntad de hacerlo. Se documentan los retos sociales y son accesibles.	No responde completamente a los desafíos, pero muestra compromiso y voluntad de hacerlo. Se documentan los retos sociales y son accesibles.	
13	Se identifican los resultados en el ámbito del bienestar humano (los SbN se establecen niveles de referencia para ellos y se evalúan periódicamente)	¿Son los resultados del bienestar humano relevantes para los desafíos sociales identificados? ¿Existen puntos de referencia para evaluarlos? ¿Se establecen niveles de referencia regulares? ¿Se incorporan los resultados del bienestar humano en la estrategia de la intervención?	<b>Insuficiente</b>	Si. Los resultados del bienestar humano relevantes para los desafíos sociales identificados se establecen niveles de referencia regulares y se evalúan periódicamente.	Los resultados del bienestar humano relevantes para los desafíos identificados se establecen niveles de referencia regulares, pero no se evalúan periódicamente.	Se han establecido resultados relevantes para los desafíos, pero no se establecen niveles de referencia ni se evalúan.	

**DRAFT**  
Please provide  
feedback to IUCN

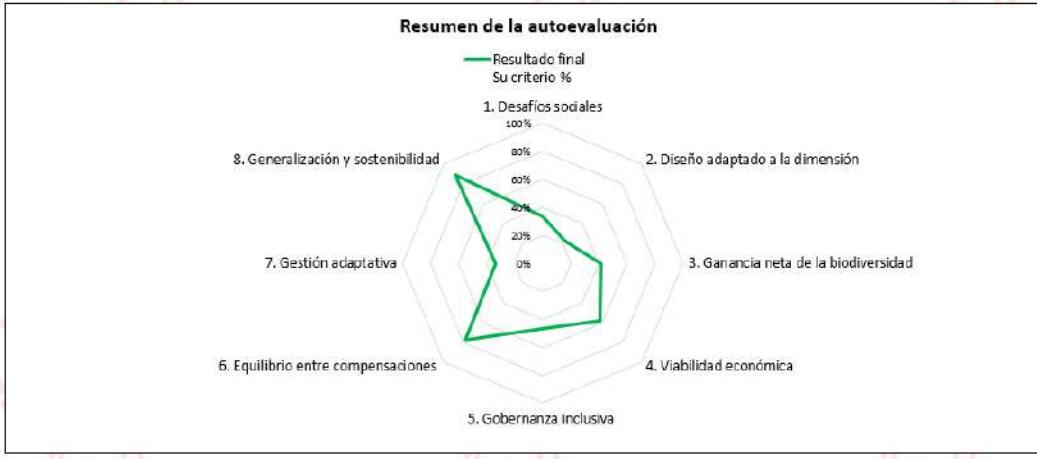
# Medidas de la adhesión estándar



## Resumen de la autoevaluación

Criterio	Puntuación de su criterio	Puntuación máxima para el criterio	Criterio normalizado	Resultado final Su criterio %
1. Desafíos sociales	3	9	0.33	0.3
2. Diseño adaptado a la dimensión	2	9	0.22	0.2
3. Ganancia neta de la biodiversidad	5	12	0.42	0.4
4. Viabilidad económica	7	12	0.58	0.6
5. Gobernanza inclusiva	7	15	0.47	0.5
6. Equilibrio entre compensaciones	7	9	0.78	0.8
7. Gestión adaptativa	3	9	0.33	0.3
8. Generalización y sostenibilidad	8	9	0.89	0.9
Total			4.02	0.5

Clave	Resultado
Sólida	
Adecuado	La intervención se adhiere al Estándar Global para SbN de la IUCN.
Parcial	
Insuficiente	La intervención no se adhiere al Estándar Global para SbN de la IUCN.

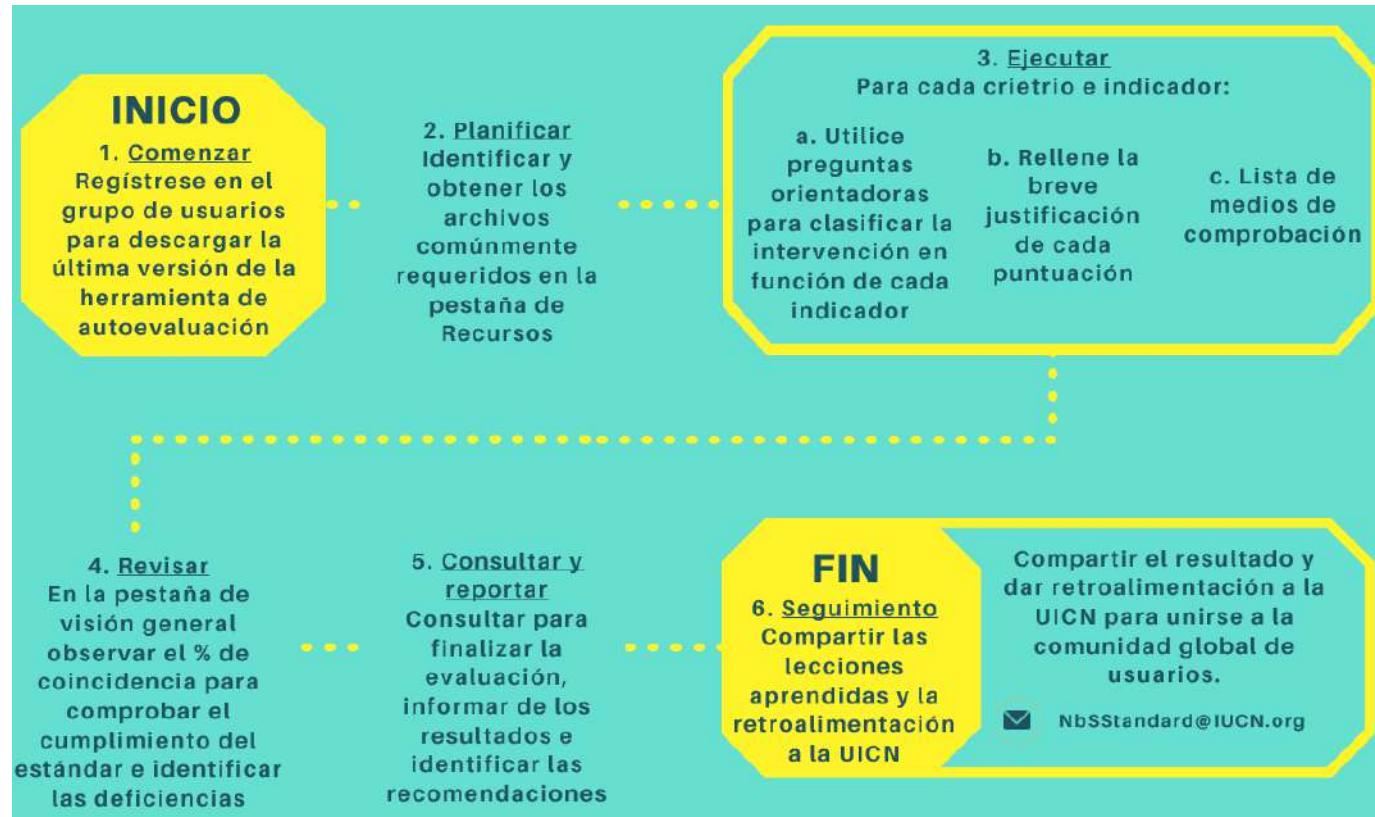


## Medidas de la adhesión estándar



Clave (%)	Producto	
≥75	Sólida	
≥50 y <75	Adecuado	La intervención se adhiere al Estándar Global para SbN de la UICN.
≥25 y <50	Parcial	
<25	Insuficiente	La intervención no se adhiere al Estándar Global para SbN de la UICN.

# Autoevaluación en seis etapas



A wide-angle photograph of a tropical landscape. In the foreground, a river flows from the bottom left towards the center. Several traditional wooden boats with green roofs are moored along the sandy bank on the left. A lone figure stands near the boats. The middle ground is dominated by steep, lush green mountains covered in dense tropical vegetation. Sunlight filters through the clouds, creating bright highlights on the peaks and deep shadows in the valleys. The sky is filled with large, white, billowing clouds.

**Gracias por  
su atención**